



PATEK PHILIPPE  
GENEVE

بيان صحفي

Patek Philippe، جنيف  
Baselworld 2015

ظهور Patek Philippe لأول مرة في أعقاب سنة مثيرة لا تنسى

كرست الاثني عشر شهرا الماضية تماما للذكرى الـ ١٧٥ لقيام شركة Patek Philippe. كانت مناسبة لا تنسى، بالنظر لتاريخها المتواصل بلا انقطاع، لا تعد Patek Philippe فقط شركة في مصاف أقدم شركات التصنيع في سويسرا وإنما هي أيضا أقدم وآخر شركة صناعة ساعات مستقلة مملوكة للأسرة في جنيف والتي تمارس معظم أنشطتها حتى الآن على الأراضي الجنيقية. للاحتفال بالذكرى السنوية، أطلقت Patek Philippe ألعابا نارية من الساعات التذكارية والتي ستبقى في الذاكرة لوقت طويل. ولكن، كما يتضح من ظهورها الأول في Baselworld 2015، فقد أتت الشركة مرة أخرى بمفاجآت حقيقية.

في أكتوبر الماضي، وبمناسبة الذكرى السنوية الـ ١٧٥، قدمت Patek Philippe مجموعة ساعات تذكارية في إصدار محدودة من النوعية التي لم يشهدها العالم من قبل. وبعد ستة أشهر فقط تطلق الشركة مجموعة من الموديلات الجديدة الرائعة، كما تتجلى أيضا كمستودع غني من الخبرة التي يمكن استغلالها من قبل الصانع الذي لا يزال في المجال على مدى ما يقرب من قرنين متتاليين من الزمان. تضم سجلاتها أيضا فصلا اسطوريا عن ساعات الطيار التي كانت أجهزة الملاحة التي لا غنى عنها قبل اختراع أجهزة جي بي إس. وظائف الكرونومتر والتوقيت السنوي هي موضع التركيز المستمر للتطوير والذي لعبت فيه الشركة دورا رائدا. مع كرونوجراف أجزاء الثانية تدخل Patek Philippe البهجة على نفوس خبراء الساعات المهتمين بالتفاصيل، بطريقة فنية لا سيما - عندما تكون المينا هي الشعاع فقط بعد فترة وجيزة من انتهاء الاحتفالات بالذكرى السنوية الـ ١٧٥ للشركة، تعرض Patek Philippe بالفعل كيف تخطط للاحتفال مستقبلا بالذكرى الـ ٢٠٠: مع الإبداعات الراقية التي تستحق الحفاوة البالغة.

## Patek Philippe كود 5524 Calatrava Pilot Travel Time

التحليق بعيدا

مع الكود الجديد 5524 Calatrava Pilot Travel Time تشيد Patek Philippe بتراتها في صناعة ساعات الطيار، موثقة من خلال اثنين من ساعات ملاحه ساعة-الزاوية من ثلاثينيات القرن الماضي والمعروضة حاليا في متحف Patek Philippe. يثبت هذا أن أدوات ضبط الوقت الميكانيكية الحديثة مفيدة بالتأكيد على متن الطائرات حتى في عصر الملاحة عبر الأقمار الصناعية. تتضمن ساعة Calatrava Pilot Travel Time الجديدة آلية وقت السفر الحاصلة على براءة اختراع، ذات الرواج الكبير بين المسافرين الدائمين حيث يمكنها عرض التوقيت في منطقتين زمنيتين مختلفتين في وقت واحد. ساعة بالتصميم الأصلي للطيار الحقيقي تم تزويدها بنطاق واسع لعقارب التوقيت المحلي والأرقام العربية الكبيرة، وعقارب رقيقة للثواني مع طلاء براق مما يجعلها مقروءة بوضوح رائع حتى في الظلام. مع ضاغطات مسمارية بين الساعة ٨ والساعة ١٠، يمكن تحريك عقرب التوقيت المحلي بسرعة وسهولة إلى الأمام أو الخلف بزيادات بمقدار ساعة واحدة. يعرض عقرب الثواني وعقرب الساعات المفرغ الوقت في مكان الإقامة الدائم لصاحب الساعة. التاريخ التناظري مقروء بسهولة عند الساعة ٦ مقرون بالتوقيت المحلي. اثنين من الفتحات المستديرة عند الساعة ٩ والساعة ٣ تضم مؤشرات النهار/الليل للمناطق الزمنية المحلية والوطن.

تعمل الساعة بقوة ماكينة الملاء الذاتي عيار 324 S C FUS مع ياي التوازن المبتكر سبيروماكس®، الذي لا يتأثر بالحقول المغناطيسية الموجودة في كل مكان على متن الطائرات. يمكن مشاهدة والإعجاب بتشطيبها ذي الوميض الأزرق البنفسجي الفاتن وكذلك مشاهدة الماكينة بأكملها من خلال ظهر الغلاف الشفاف من كريستال الصفيير.



مع غلاف Calatrava من الذهب الأبيض ٤٢-ملم والميناء الأزرق، تعبر ساعة Travel Time Pilot Ref. 5524 عن الأناقة. حزام من الجلد البني مع خياطات مشرقة على الوجه تتباين مع الإبريزم من الذهب الأبيض وتضيف لها ملامح رياضية ذكورية. فإلى جانب قدراتها التقنية، فمظهرها الذكي أيضا يجعل هذه الساعة رفيق السفر المثالي.

### كرونوجراف أجزاء الثانية كود 5370 من Patek Philippe للرجال الذين يأخذون الدقة على محمل الجد

كود Patek Philippe الجديد 5370 كرونوجراف أجزاء الثانية يمثل ساعة تركز بالكامل على قياس فترة حدوث أحداث مؤقتة. هذا النوع من الساعات هو جزء من تراث Patek Philippe: تم تقديم أول كرونوجراف في ساعة يد من إنتاج الشركة في عام ١٩٣٢، وكان بالفعل موديل لأجزاء الثانية. ومنذ ذلك الحين، وهذا التعقيد - الذي سمح بوقف الأوقات المنقضية والمستقطعة دون تعطيل القياس المستمر - وقد ظهرت دائما من ضمن الإنتاج المنتظم لساعات يد Patek Philippe. حتى بعد إطلاق أول ماكينة كرونوجراف كلاسيكية في عام ٢٠٠٩ طورت وصنعت بالكامل في داخل الشركة، استغرق الأمر ثلاث سنوات فقط من مهندسي العيار بالشركة لتجهيزها بتعقيد لأجزاء الثانية. تم إضافتها أولا إلى التقويم الدائم، والآن، في الكود الجديد 5370، تأتي كوظيفة مستقلة بذاتها. تصميم عيارها CHR 29-535 PS المكون من ٣١٢ جزءا هي تجسيد مثالي للتكامل بين التقليد والابتكار. ماكينة الملمء اليدوي مع اثنين من عجلات العمود ومخلب أفقي هي ماكينة كلاسيكية. الابتكارات السبع الحاصلة على براءات اختراع - مكرسة كلها للتوصل إلى أعلى معدل دقة، وتبسيط عملية التعديل وزيادة الموثوقية وجعل المؤشرات أكثر دقة. من بينها: جوانب تسنين العجلة لكفاءة إضافية وتقليل الاهلاك في قطار نقل الطاقة، العازل الذي يفصل عقرب أجزاء الثانية عن الملكينة أثناء قياس الوقت المنقضي، وآلية للمحاذاة الصارمة بين كرونوجراف وعقارب أجزاء الثانية.

وجه الساعة متميز بنفس الدرجة على النحو التالي: ميناء جميل بلون أسود مكثف مطلي بالمينا الأصلية، وأرقام بريجو المركبة من الذهب الأبيض ومقاييس بيضاء، بما في ذلك مقياس التاكيمتر والعقارب براقية على شكل ورقة الشجر وعقارب الكرونوجراف وأجزاء الثواني رقيقة معالجة بالروديوم في جمال لافت للنظر حقا.

تحتوي كل هذه الأصول القيمة للكود 5370 في داخل غلاف مستدير من البلاتين. بلامحها البريئة وتفصيلها الراقية مثل ضاغطات الكرونوجراف البيضاوية والتاج في تصميم على غرار العمامة مع زر أجزاء الثانية يعطي هذه الساعة عالية التقنية هالة من الأناقة الذكورية. يتم ارتداء ساعة كرونوجراف أجزاء الثانية الجديدة على حزام أسود من جلد التمساح ذو خياطة يدوية يؤمنه إبريزم من البلاتين 950.

### Annual Calendar Chronograph من Patek Philippe كود 5905P تقليد كبير ذو وجه جديد

بدمج التصميم المتطلع مع تعقيدات قياس الزمن الأكثر ورواجا، ابدعت Patek Philippe ساعة جديدة كليا وغير عادية: Annual Calendar Chronograph كود 5905P (كرونوجراف التقويم السنوي) الميناء مستوحى من ساعة عام ٢٠١٠ Annual Calendar كود 5205. تحمل وجه لا يضاهيها ألوان جديدة وتفصيل مثيرة للاهتمام. يطوق مقياس الكرونوجراف الخارجي مقياس متدرج للدقائق. بين الساعة ٢ والساعة ١٠ الحلقة الواسعة من علامات الساعة من الذهب الأبيض توضح الفترات الثلاثة مؤشرات اليوم والتاريخ وشهر من التقويم السنوي. عداد كرونوجراف ٦٠ - دقيقة وكبير يقع عند مكان الساعة ٦، يحتوي على فتحة مستديرة صغيرة لمؤشر النهار/الليل. يضيف هذا التكوين الهالة التقنية على الكود 5905 مع الأناقة المستمرة المعتادة من ساعات يد Patek Philippe. تتوفر في إصدارات بميناء أزرق داكن أو أسود.

ينسجم كلا المينائين بشكل جميل مع اللمعان الرائع للغلاف البارز من البلاتين ٤٢-ملم. تندمج خطوط محيط زجاج الساعة بسلاسة مع نطاق الغلاف ومع عروات الحزام المنحنية برشاقة. الدائرة الخارجية لضاغطات البدء/الإيقاف، التاج، وضاغطات إعادة التعيين مرتبة بدقة على طول قوس موازي لنطاق الغلاف. هنا، تصميم يبهج العين ويعزز سهولة الاستعمال في نفس الوقت.



في داخل الغلاف تقبع ماكينة العيار ذاتي الملء CH 28-520 QA 24H الأسطوانية ذات الكرونوجراف والتقويم السنوي الذي لا يحتاج إلى التصحيح سوى مرة واحدة في السنة عند بداية مارس. يتألف هذا التكوين الرائع من ٤٠٢ جزءا وضعت بدقة غير عادية وتم تشطبيها يدويا. وتمشيا مع التقاليد، ويتم التحكم في وظائف ساعة الإيقاف بواسطة عجلة عمود، في حين يتم نقل الطاقة إلى عقرب الكرونوجراف عن طريق مخلب قرص حديث. على الرغم من أنه مستوي فان ياي التوازن سبيروماكس® مصنوع من السلينفار، يتنفس بشكل متناظر وذلك بفضل هندسته الحاصلة على براءة اختراع. يتم ارتداء الساعة على حزام من جلد التمساح ذو أقسام كبيرة مربعة، يتماشى مع لون الميناء ويؤمنه ابريم من مشبك البلاتين.

